

| Canadian Association of Municipal Administrators 2021 Awards of Excellence | Association canadienne des administrateurs municipaux Prix d'excellence 2021 |
|--|---|
| <p>City of Surrey, BC 2021 CAMA Willis Award for Innovation (Over 100 000 Population Category) Surrey Makes PPE Program</p> <p>The City of Surrey, BC is being recognized with a 2021 CAMA Willis Award for Innovation, in the Over 100,000 population category, for Surrey Makes PPE Program.</p> <p>The only such municipal initiative of its kind in North America, the program developed by the City of Surrey supported the retooling of local manufacturers to produce personal protective equipment (PPE) that were sold to government and health authorities.</p> <p>This helped Surrey's economy reduce business failure, create jobs, support healthcare during a pandemic, and attract investment during the COVID-19 crisis and beyond.</p> <p>It was made possible because of Surrey's culture of leadership through action, and the close working relationship between staff and Council. Since its launch in April 2020, the initiative has supported 25 manufacturers in selling over \$12 million in PPE, with 100+ jobs being saved or created.</p> <p>Our manufacturers have invested over \$5 million in private capital equipment investment and property improvements without any of government assistance funding and have also expanded to take up an additional 55,000 sq ft of industrial space in Surrey.</p> <p>With the City's support, Eternity Medical Equipment became the first company in Canada to start producing Health Canada and CSA-approved, N95 masks in January 2021.</p> | <p>Ville de Surrey (C.-B.) Prix Willis de l'innovation 2021 de l'ACAM (plus de 100 000 habitants) Surrey fabrique des équipements de protection</p> <p>La Ville de Surrey, en Colombie-Britannique, décroche le prix Willis de l'innovation 2021 de l'ACAM (catégorie plus de 100 000 habitants) pour le programme Surrey fabrique des équipements de protection.</p> <p>Seule initiative municipale de ce type en Amérique du Nord, le programme, mis au point par la Ville de Surrey, a consisté à aider des fabricants locaux à se rééquiper pour produire des équipements de protection individuelle (EPI) qui ont été vendus aux autorités gouvernementales et sanitaires.</p> <p>Ce programme a aidé Surrey à réduire les faillites d'entreprises, à créer des emplois, à soutenir le milieu de la santé en pleine pandémie et à attirer des investissements non seulement pendant la crise de la COVID-19, mais aussi pour plus tard.</p> <p>Cette initiative a été rendue possible grâce à la culture de leadership concret qui règne à Surrey et à l'étroite relation de travail entre le personnel et le conseil municipal. Depuis son lancement en avril 2020, le programme a aidé 25 fabricants à vendre pour plus de 12 millions de dollars d'EPI et a permis le maintien ou la création de plus de 100 emplois.</p> <p>Les fabricants ont investi plus de 5 millions de dollars, en capitaux privés, pour l'achat d'équipements et l'amélioration de biens immeubles, sans aucune aide du gouvernement. Leur croissance s'est également traduite par l'occupation d'une surface industrielle additionnelle de 55 000 pi² à Surrey.</p> <p>Grâce à l'aide de la Ville, Eternity Medical Equipment est devenue la première entreprise au Canada à commencer à produire des masques N95 approuvés par Santé Canada et la CSA en janvier 2021.</p> |

| | |
|--|--|
| <p>The momentum of the program’s success has led to senior levels of government, industry associations and academia seeking advice from Surrey on how to create economic opportunities.</p> <p>Recently, the City has won \$400,000 through the BC Supply Chain Resiliency Grant to scale up the Surrey Makes PPE program in partnership with BC Tech and partnering municipalities.</p> | <p>Le succès de ce programme a incité de hauts fonctionnaires, des associations industrielles et des universitaires à demander conseil à Surrey sur la manière de créer des débouchés économiques.</p> <p>Récemment, la Ville a obtenu 400 000 \$ dans le cadre de la subvention pour la résilience de la chaîne d’approvisionnement accordé par le gouvernement provincial. Ces fonds permettront de donner une ampleur accrue au programme Surrey fabrique des équipements de protection en partenariat avec BC Tech et des municipalités partenaires.</p> |
|--|--|